Год. XXIX. Варна, 8 май 1920 год. Брой 4.

ВАРНЕНСКИ ОБЩИНСКИ ВѢСТНИКЪ

Органъ и издание на Варненската Градска Община. — Излиза всѣка сѫбота.

АБОНАМЕНТЪ:
30 лв. за година, 15 лв. за 6 мѣс. прѣдплатени.

ЕДИНЪ БРОЙ 40 СТ.

Такси за обявления:
За годежни и вѣнчални по 20 л. За некролози 25 лв. Търговски, адвокатски и др. по 1 лв. на кв. см. Приставски по 10 ст. на дума. За малки обявления до 25 думи 5—10 лв. за всѣко. За повече публикации — по споразумѣние. Всичко което се отнася до вѣстника да се изпраща до Редакцията му — Кметството, Варна.

Варненско Градско Общинско Управление.

ЗАПОВѢДЬ

№ 441

гр. Варна, 7 май 1920 година.

На основание заповѣдитѣ на дирекцията за С. Г. О. П., подъ № № 1296 и 322 отъ 11 IV 119 г. и 17 IV 920 г. въ свръзка съ окрѫжното на дирекцията за С. Г. О. П. № 3720 отъ 17 X 1919 год.

ЗАПОВѢДВАМЪ:

I. Начиная отъ 10 май 1920 г. цѣнитѣ на месото се опрѣлятъ както слѣдва:

Агнешко месо	до 16	лв. килограма.
Агнешки дробъ	до 6	„ „
Агнешка глава	до 5	„ „
Говеждо месо	до 15	„ „
Биволско месо	до 13	„ „
Свинско месо съ сланина	до 25	„ „
„ „ безъ сланина	до 20	„ „

ЗАБѢЛѢЖКА: Запрѣщава се продажбата на месото заедно съ главитѣ, дробоветѣ и чоланитѣ по цѣнитѣ опрѣдѣлени за месата.

II. Начиная отъ 10 май 1920 г. цѣнитѣ на млѣкото и млѣчнитѣ произведения се опрѣдѣлятъ както слѣдва:

Прѣсно млѣко (крав., бив., коз. и овче)	до 5	лв. килограма.
Кисело млѣко	до 6	„ „
Сирене	до 18	„ „
Кашкавалъ	до 25	„ „

Продавачитѣ и купувачи[illegible] ако не се съобразяватъ съ горнитѣ нормирани цѣни, ще се [illegible]рѣслѣдватъ по чл. чл. 17, 19 и 24 отъ закона за С. Г. О. П. за което ще имъ се съставятъ актове отъ оргинитѣ на повѣреното ми управление.

Всички по-ранши заповѣди касателно нормировката на горнитѣ продукти, издадени отъ варненския районенъ комитетъ за С. Г. О. П. се отмѣняватъ.

Кметъ: (подп.) **Д. Кондовъ.**
Вѣрно
Секретарь: **Е. Н. Георгиевъ.**

ВАРНЕНСКО ГРАДСКО ОБЩИНСКО УПРАВЛЕНИЕ

ОБЯВЛЕНИЕ

№ 11187

гр. Варна, 8 май 1920 година.

Обявява се на интересующитѣ се, че въ кметството — зала „Съединение“ на 23 того 3 часа слѣдъ обѣдъ ще се произведе търгъ, съ явна конкуренция, за отдаване на прѣдприемачъ прислужването на морскитѣ (мѫжки и женски) бани съ гащи и хавлии кѫпающитѣ се и държане въ чистота въ и около тѣхъ — банитѣ, прѣзъ т. г. баненъ сезонъ.

Първоначална наемна цѣна е 5000 лв. залогъ 5% — 250 лв.

Съгласно чл. чл. 11—14 отъ закона за общественнитѣ прѣдприятия конкурентитѣ трѣбва да притежаватъ изискуемитѣ се документи.

ОТЪ КМЕТСТВОТО.

ВАРНЕНСКО-ГРАДСКО ОБЩИНСКО УПРАВЛЕНИЕ
(Бюро Прѣхраната)

Прѣписъ

ЗАПОВѢДЬ

№ 22

гр. Варна, 7 май 1920 год

Въ допълнение на заповѣдь № 14 отъ 30 м. мѣсецъ

ЗАПОВѢДВАМЪ:

Отъ днес[illegible] второ нареждане опрѣдѣлямъ продажната цѣна на ки[illegible]реци приготвени отъ брашно № 3 по 30 ст. парчето [illegible] до 50 грама и по 60 ст. [illegible] тегло до

ДОКЛАДЪ

До Варненския Общ. съвѣтъ.

Другари и Господа Общински съвѣтници,

IV.

п. 5. „Подържане общата техническа работилница“. Откривамъ кредитъ . . . . . 100,000. Този пунктъ, макаръ да е новооткритъ по фактическото си съдържание не е новъ, тъй като, той се наложи поради закриване на съотвѣтнитѣ мѣста кредитъ за отдѣлнитѣ работилници, при разнитѣ технически отдѣления на общината, защото всички тия работилници, както се казва, въ мотивитѣ по § 3 се прибиратъ въ една работилница. Значи фактически тука имаме сглобяване на нѣколко пункта въ едно.

Откривамъ новъ пунктъ 5. а, съ кредитъ . . . . . 200,000 за купуване на двѣ моторни лодки (глѣдай мотив. на § 1 п. 3. г.).

По п. 6. Намалявамъ кредита на 200,000 лева, които споредъ началника на канализационното отдѣление ще сѫ достатъчни.

Откривамъ новъ пунктъ 6. б. съ кредитъ . . . . . 60,000 за отвѣждане нечистотиитѣ на старитѣ градски канали, изливащи се на морския плажъ близо до морскитѣ бани. Този разходъ е наложителенъ, тъй като по никакъвъ начинъ не може да се остави, щото плажътъ прѣдъ морската градина кѫдѣто прѣзъ сезона на морскитѣ бани, се кѫпятъ хората, да бѫде замърсяванъ както е било до сега отъ нечистотиитѣ които се изтичатъ отъ старитѣ градски канали.

II. 7. Кредита по този пунктъ отъ 500,000 лева то увеличавамъ на . . . . . 1,250,000 която сума, като се има прѣдъ видъ ниската валута на нашия левъ и голѣмото поскѫпване на електрическитѣ материали, ще бѫде недостатъчна, тъй като, вънъ отъ обикновенитѣ разходи за материалитѣ, за добиване електрическа енергия, ще трѣбва да се сложатъ на нѣкои мѣста нови трансформатори, понеже сегашнитѣ трансформатори всички сѫ прѣтоварени, а освѣнъ това неминуемо ще трѣбва да се разшири електрическата мрѣжа и изъ крайнитѣ квартали.

§ 25. п. а. Увеличавамъ кредита отъ 5,000 лв. на . . . 50,000 понеже новитѣ гробища ще бѫдатъ непрѣменно открити, въ свръзка съ което ще бѫдемъ принудени повече разходи да извършваме.

По §. 26. „Освѣтление на улицитѣ и площадитѣ“ [illegible] сега отъ като е снабден[illegible]ектрическо освѣт[illegible]виждан кред[illegible] откривамъ [illegible] за да мож[illegible]

отъ хора и въ които мѣста не е инсталирано електрическо освѣтление и за извѣстно врѣме по технически причини не би могло да се инсталира.

§ 31. п. 4. Увеличавамъ кредита отъ 80,000 лв. на . 400,000 понеже нуждата отъ електромѣри е голѣма, а тѣ сега сѫ скѫпи. Този кредитъ не указва никакво влияние върху равновѣсието на бюджета, тъй като купенитѣ електромѣри веднага ще бѫдатъ продадени на общинскитѣ клиенти на електрическата енергия, дори прѣдварително могатъ да бѫдатъ прибрани сумитѣ за електромѣритѣ.

§ 31. п. 5. Кредитъ по п. 5. отъ сѫщия § отъ 5,000 лева увеличавамъ на . . . . . 200,000 по мотивитѣ, изложени къмъ § 32. п. 5. отъ приходната часть на бюджета, а още и поради туй, че ние за напрѣдъ ще облагородяваме и укороняваме лозовитѣ пръчки отъ нашия разсадникъ и слѣдъ това ще ги пущаме въ продажба.

или всичко редовни разходи по глава I: 18,260,329

ГЛАВА II-ра.

ИЗВЪНРЕДНИ РАЗХОДИ:

§ 36 п. I. увеличавамъ кредита отъ 150,000 лв. на . . 650,000 Този кредитъ е прѣдназначенъ за покриване на новия общински театръ и докарването му въ състояние за да може да бѫде използуванъ, а сѫщо така за декори и мобилировка на театра. Наложителностьта на този разходъ смѣтамъ, че е очевидна за всѣкиго, защото въ недовършената постройка на театра е вложенъ единъ капиталъ (съгласно днешнитѣ оцѣнки близо 2 милиона), който не само не може да се рентира, но напротивъ постройката оставена непокрита се разваля и губи отъ стойностьта си. Вънъ отъ това бързото искарване на театра се диктува отъ единъ културно-художественъ интересъ.

п. 3. Откривамъ новъ кредитъ . . . . . 100,000 по мотивитѣ посочени къмъ п. 11 на § 2 отъ приходната часть на бюджето-проекта.

п. 5. Откривамъ кредитъ 100,000 за да може съ тази сума да се ремонтира общинското влагалище, да се направитъ дюгени на множество общински мѣста, които сѫ разхвърлени изъ града и които инакъ не биха могли да бѫдатъ уползотворени а сѫщо и да [illegible] направятъ антре[illegible] общинс[illegible]ли.

п. 7. [illegible]

правилното организиране на тази служба трѣбва да се открие централенъ пунктъ въ самитѣ лозя, за което ще е необходимо да се построи едно помѣщение, откривамъ кредитъ 70,000

п. 8. а. Понеже въ града нѣма специални колони съ рамки за обявления, а такива трѣбва да се направятъ, откривамъ кредитъ 5,000

п. 9 б. Откривамъ кредитъ 100,000 за прѣместването на добричкото шосе, тъй като това прѣмѣстване трѣбва да стане непрѣменно съгласно регулационния планъ на града.

п. 10 б. Откривамъ кредитъ 2,000,000

п. 10 в. Откривамъ кредитъ 1,000,000

п. 10 г. Откривамъ кредитъ . . . . . 2,000,000 за издръжка на училищата, за постройка на нови училищни сгради, за български и инородни училища, а също и за постройка на общински жилища за работници и маломотни, тъй като жилищната криза е станала вече непоносима и неодържима, а строежъ може да прѣдприеме само общината, понеже частната инициатива съвсѣмъ се е отказала отъ каквото и да е строение, защото намира добра смѣтка като пласира капиталитѣ си въ спекула. Постройката на училищни сгради трѣбва също да се прѣдприеме, защото за напрѣдъ е изключена възможностьта да намѣримъ частни сгради за училища.

п. 12. По този пунктъ откривамъ кредитъ отъ . . . . 20,000 за изработване планъ за топли градски бани. Върху очевидната нужда отъ този кредитъ, азъ смѣтамъ, че нѣма какво да се каже, тъй като явно е, че общината трѣбва да построи едно или нѣколко градски топли бани.

п. 13 б. Откривамъ кредитъ . . . . . 50,000 за постройка на перална при електрическата централа, за да можемъ да използуваме топлата вода при работенето на машинитѣ, която се сгрѣва до 40 градуса по целзия, за тази цѣль както е извѣстно на съвѣта въ IV Допълнителенъ бюджетъ на общината ние гласувахме единъ кредитъ отъ 30,000 лева, обаче поради късното утвърждаване на този бюджетъ едва ли ще може да се прѣдприеме постройката на тази баня до като ще трае краткото врѣме за упражняване на този бюджетъ, па дори и да започне тази постройка тя не ще може да бъде завършена до края на бюджетното упражнение. За да се усигори слѣдователно довършването и нейното разширение този кредитъ се явява наложителенъ.

п. 13 в. Откривамъ кредитъ 20000 за поправка на топлата баня въ пожарната команда. Въ помѣщението на пожарната команда, което по-рано е било болница, имало е една хубава топла баня, която обаче слѣдъ прѣвръщане на това помѣщение отъ болницата на пожарна команда, тази баня е занемарена, една часть отъ нея даже развалена, но, тя може да бъде реставрирана и доведена до положение да служи за къпане, за туй азъ смѣтамъ, че трѣбва да бъде реставрирана.

По п. 14 [illegible] постройка на помѣщение [illegible] сумата [illegible] 50,000

Тукъ трѣбва да спомена, че още прѣзъ 1908 год. е купена отъ общината една голѣма машина стерилизаторъ, обаче и до сега поради липса на помѣщение тя сѣди неизползувана. Тази машина е голѣма, въ нея могатъ да бъдатъ изгаряни всички животински мъртви трупове и по този начинъ ще се въздѣйствува за подобрението на града въ хигиенично и санитарно отношение, защото иначе тия мъртви биха оставали по различни мѣста вънъ града къ своето зловоние да заразяватъ въздуха и мѣстностьта, както е до сега. Все по сѫщитѣ съображения по п. 15 а. за покупка на коля за прѣнасяне на мършитѣ откривамъ кредитъ . . . . . 20,000 л.

п. 16 Откривамъ кредитъ 50,000 л. за корекция долицата около града и морския брѣгъ прѣдъ морската градина, която корекция трѣбва непрѣменно да се прѣдприеме.

Поради липса на ситуационенъ планъ на градската мера и чертитѣ на землището на града, градската мера и общинскитѣ имоти сѫ подложени на едно голѣмо разграбване, за туй налага се измѣрването на мѣрата и имотитѣ и снемане ситуационенъ планъ за която цѣль откривамъ кредитъ . . . 20,000 л.

п. 20 б. Откривамъ кредитъ . . . . . 200,000 л. за устройване на общинска тухларница, варница, керемидарница и каменоломна (прих. § 37 п. д.). Тази сѫщата сума я прѣдвиждамъ и на приходъ. Устройване на общински прѣдприятия отъ този родъ поради скѫпотията на материалитѣ смѣтамъ, че е наложително за общината и ще бъде износно, защото ние имаме общински мѣста за тухларници и керемидарници, за варници и каменоломници и, тъй като намъ ни прѣдстоятъ много строителни работи, безъ собственни общински тухларници, варници каменоломни ние не можемъ да ги прѣдприемемъ, па даже и да бихме ги прѣдприели, тѣ ще ни костватъ извънредно скъпо. Вънъ отъ това, ние по този начинъ можемъ да строимъ много общински работи по стопански начинъ, което ще става бързо, защото нѣма да бъде съпроводено съ всички ония формалности съ които сѫ съпроводени доставкитѣ на строителнитѣ материали чрѣзъ търгъ. И най-послѣ по този начинъ общината ще заварди за себе си тъй наречената прѣдприемаческа печалба, която въ тѣзи врѣмена при извѣстни прѣдприятия достига до 50 и 60% отъ стойностьта на самото прѣдприятие.

Откривамъ п. 22 б. За доискарване, поддържане и украсяване лѣтния кинотеатръ и за музика или оркестръ при него, а също така и за постройка бюфетъ при него съ кредитъ . . . . . 100,000.

Този театръ по мое мнѣние е даденъ на една компания по единъ скандалозенъ за общинскитѣ интереси начинъ и за туй трѣбва да бъде отнетъ отъ тази компания и използуванъ отъ самата община и въ такъвъ само случай има смисълъ изхарчването на този кредитъ.

Откриваи[illegible] пунктъ 22 б. съ креди[illegible] 200,000 за п[illegible] на по- жар[illegible] приспособле[illegible] него) за обучение

на командата; инсталиране една ярмомелка за смилане ярма за добитъка въ пожарната команда и за др. цѣли. Тука трѣбва да кажа, че помѣщението на пожарната команда е едно обширно помѣщение, което обаче поради прѣстѫпната нехайность и незаинтересованость на досегашнитѣ общински управления е оставено да се събаря. Това е толкозъ по прѣстѫпно, като се има прѣдъ видъ липсата на помѣщение въ свръзка съ жилищната нужда, когато при една слаба грижа проявена за поддържане това помѣщение биха могли голѣма часть отъ стаитѣ да бъдатъ използувани за различни общински служби за да бъде спасена общината отъ голѣми наеми, които плаща за помѣщения на службитѣ си. Стѣнитѣ и покрива на това помѣщение сѫ съвършенно солидни и доста е да се възобновятъ дюшеметата, да се измажатъ стѣнитѣ, да се поправятъ прозорцитѣ и вратитѣ. Това голѣмо помѣщение ще се укаже едно великолепна сграда за общински нужди. Тамъ ще бъде инсталирана и голѣмата общинска техническа работилница, завѣждана отъ специаленъ машиненъ инженеръ.

П. 28 б. Увеличавамъ кредита на . . . . . 2,000,000 по съображенията изказани по § 37 п. б. 1 отъ приходната часть на проекта.

Откривамъ новъ п. 29 в. съ кредитъ . . . . 17,000,000 за купуване жита, брашна и др. по прѣхраната на бѣдното население и чиновницитѣ по съображенията изказани въ § 37 п. п. 1 и 2 отъ приходната часть на бюджето-проекта.

Откривамъ новъ п. 29 г. съ кредитъ . . . . 2,000,000 подъ наименование: „Откриване общински магазини и работилници, купуване на съестни материали, отоплителни материали, каменни вѫглища, дърва, материали за частни водопроводни разклонения и пр." за продаването имъ на населението по костуеми цѣни въ общинскитѣ складове, магазини; за извършване работи въ общинскитѣ работилници за смѣтка на гражданитѣ по рѣшение на общинския съвѣтъ, също и за поддържане персоналъ и наемъ за помѣщенията на магазинитѣ, складоветѣ и работилницитѣ.

Откриването на подобни магазини и работилници при тази ужасна скѫпотия азъ смѣтамъ, че една отъ най-първитѣ обязаности на общината това да го направи. Опитътъ на Русенската община въ това отношение е онзи убедителенъ фактъ който показва, че изгодитѣ за самото население отъ такъвъ родъ работи сѫ неоцѣними. Самъ единъ спекулантски умъ и присѫщитѣ му спекулантски желания биха могли да се противопоставятъ на такива мѣроприятия. Толкозъ по-вече, че тия мѣроприятия които ще функциониратъ по специаленъ правилникъ изработенъ отъ общинския съвѣтъ нѣма да тежатъ върху бюджета на общината, тъй като тѣ ще бъдатъ повече единъ видъ търговски прѣдприятия, които всички суми които биха изразходвали ще ги получатъ обратно отъ населението срѣщу продадената имъ стока или извършената работа, дори тѣ могатъ да дадатъ и е[illegible] печалба, която може да послужи за фондъ по раз[illegible]ването на тия прѣдприятия. Сѫщ[illegible] сума отъ 2,000,000 лева е пр[illegible]видена на приходъ по § 37 п.

п. 29 д. За всѣкакви разходи приготовление на въглища отъ щипската гора, които ще се даватъ на населението по костуе[illegible] цѣни откривамъ отъ . . . . 500,0[illegible] Сѫщата сума е прѣдвидена на при[illegible]ходъ по § 37 п. Е. отъ приходна[illegible] часть на бюджето-проекта.

П. 29 Е. За всѣкакви разх[illegible] по обработването на общинс[illegible] зеленчукови градини направо общината по стопански начинъ доставяне зеленчукъ на населени[illegible] по костуеми цѣни откривамъ кредитъ отъ . . . . 500,000 Сѫщата сума е прѣдвидена на п[illegible]ходъ § 37 п. Ж. отъ приходн[illegible] часть на бюджето-проекта.

П. 35 б. За направа на то[illegible] морски бани откривамъ креди[illegible] отъ . . . . . 200,000 защото макаръ по бюджета за 19[illegible] година да има откритъ кредитъ о[illegible] 112,000 лева, обаче до сега ни[illegible] не е прѣдприето въ туй отношени[illegible] вината за което пада пакъ вър[illegible] минаия съставъ на общината.

Кредита по П. 39. „Борба безработицата и създаване работ[illegible] на безработнитѣ чрѣзъ прѣдприема[illegible] по стопански начинъ направо о[illegible] общината работа") увеличавамъ о[illegible] 500,000 лева на 2,000,000 защото безработицата е не са[illegible] ненамалѣла, на та се обръща едно повсемѣстно и страшно явле[illegible]ние, което по единъ граволомен[illegible] начинъ смазва работното населени[illegible] като го изражда и съсипва него[illegible]витѣ морални и физически сили.

Откривамъ новъ п. 40 за водо[illegible]бдяване на заселището „Сеѣ[illegible] Сеимеѣ" съ кредитъ отъ 60,00[illegible] Населението отъ това заселище, което е отдалечено отъ града три километра подъ напора на си[illegible]ната нужда за вода е събрало из[illegible]помежду си една сума отъ око[illegible] 40,000 лева за да се водоснабди, но тази сума не е достатъчна, о[illegible] друга страна водоснабдяването [illegible] е длъжность и грижа на общината затова именно, откривамъ тоз[illegible] кредитъ.

Къмъ § 41 откривамъ нов[illegible] пунктъ 2. за основаване на об[illegible]щински диспансеръ с[illegible] кредитъ 20,000

п. 3. Врѣменно добавъчно въз[illegible]награждение на чиновницитѣ и слу[illegible]жащитѣ въ размѣръ и по категория на държавнитѣ служители откривамъ кредитъ . . . 3,750,00[illegible]

По § 42 п. 2 За възнаграждение на агентитѣ и контрольорит[illegible] по прѣброяването на населението сградитѣ и домашнитѣ животни откривамъ кредитъ . . . . 60,00[illegible] които се налага поради прѣдстоящето прѣброяване на населението или всичко разходъ

по глава I 18,660,32[illegible]

глава II 36,875,32[illegible]

А всичко разходъ: 55,535,64[illegible]

Гр. Варна, 10 мартъ 1920 г.

Кметъ: Д. КОНДОВЪ

Печатница Д[illegible]овъ — Варна